



唐子灵

康辉集团北京国际会议展览有限公司

北京市朝阳区农展馆南路 13 号 12 层 1510 内 002

座机: 86 10 6587 0599

手机: 86 183 4938 7890

邮箱: tangziling@cct.cn

尊敬的唐小姐,

请接受来自重庆万豪酒店最诚挚的问候!

非常感谢您选择重庆万豪酒店作为 **2023 年 2 月 16 日-17 日**团队的下榻酒店。

根据贵公司要求及活动安排, 我们拟定了以下协议书, 请您详阅后签字盖章确认, 并在 **2023 年 2 月 14 日**前回传给酒店, 协议方可生效。

我们期待在即将到来的重要活动中, 能竭尽全力为该团队提供最好的服务。

顺颂

商祺

熊 雄

高级销售经理

重庆国瑞酒店管理有限公司万豪酒店

重庆市南岸区烟雨路 9 号

座机: 86 23 8666 9999

手机: 86 135 2752 5002

传真: 86 23 8853 1657

邮箱: jerry.xiong@marriott.com





活动协议书

康辉集团北京国际会议展览有限公司（以下简称“贵公司”）和
重庆国瑞酒店管理有限公司万豪酒店（以下简称“酒店”）

此合同为此次活动主合同，若此次活动有部分细节调整，更改部分以补充合同为准。

一. 房间安排

房型	2月14日 星期二	2月15日 星期三	2月16日 星期四	优惠价/间夜 (人民币)
豪华江景大床房	-	4	4	800 元
豪华城景大床房	1	16	25	600 元
豪华城景双床房	1	13	44	600 元
总预留数(108)	2	33	73	
保底数(106)	2	32	72	

*以上房间均为客人自付费

客房间夜总数保证：以上客房报价基于贵公司在 2023 年 2 月 14 日至 2 月 17 日期间达到每天保底数及总计 106 间夜量基础上的特惠价格。如果贵公司入住的房间数未能达到房间保底数，酒店按保底房晚数收取房费；如超过保底数则超过部分按当天的实际标准价格收取房费。

预留数调整日期	调整比例	可减少间夜数
第一次浮动，活动前 3 天：	预留房间数不得超出保底数 1%	1 间夜
最终浮动日，活动前当天：	预留房间数不得超出保底数 1%	1 间夜

- 以上任何一次浮动，如无任何书面通知，酒店将遵照原本签订的保底数保留房间。
- 以上为预留数的浮动，如减少预留数，保底数始终保持不变。
- 如贵公司确定原定房间数量后要求增加住房数量，酒店将按照实际情况做出安排。与此同时，所需保证的预定房间数量亦会因新增的房数相应做出调整。

备注：

1. 以上房价为净价，已包含增值税和服务费。
2. 以上房价为每房每晚的价格。
3. 以上房型大床房包含 1 份自助早餐，双床房包含 1-2 份自助早餐（视实际登记为准）。每加一份早餐按人民币 100 元每人收取。
4. 以上房价已包含客房免费宽带。
5. 该团客人可使用酒店健身房和游泳池
6. 以上价格仅适用于本协议约定期间，若在约定期前三天或后三天要求用此价格，酒店将视当时的住房率酌情考虑是否同意以此价格提供以上服务。
7. 会务组从酒店前台拿出房号清单或房卡后，酒店即视为入住，期间在房态允许的情况下可进行更换，但不可取消及退还，请会务组提前作好计划。
8. 应公安部要求，贵公司所有住房人员须自行至前台出示身份证原件做登记，并接受酒店的核对程序。
9. 以上房价的保密，未经酒店允许，不得向第三方透露。



入住及退房时间

团队最早入住时间为抵达当天的下午三点，我们将为提前到达的客人尽可能的安排房间，但需视酒店入住率而定。酒店退房时间为中午十二点前，根据当日客房入住情况，延迟退房视情况而定。如需延迟退房请提前通知酒店，将根据具体时间收取房租：

- 中午 12:00 之后收取该房间价的 50%。
- 下午 18:00 之后收取该房间价的 100%。

住房名单

贵公司须于 2023 年 2 月 13 日之前以传真或电邮方式提供酒店本次活动具体客人之初步名单，酒店将更加准确高效的为客人办理入住手续。需提供内容包括：

- 分房表（房间类型、房间数量、客人姓名、入住时间）
- 客人是否需要安排接机服务以及到达航班的信息
- 是否有 VIP 贵宾到店
- 房间各项杂费担保及结算方式

二. 会议及餐饮安排

日期	时间	活动	场地	台型	保证人数	预计人数	价格
2023 年 2 月 16 日 星期四	14:00 -18:00	会议	国瑞 宴会厅 C	课桌	80 人	80 人	20,000 元/半天
	15:30 -15:45	茶歇	多功能厅 前厅	站立式	100 人	100 人	50 元/位
	18:30 -21:30	中式 晚宴	万豪大宴 会厅	圆桌式	200 人	220 人	2000 元/桌 (每桌 11 人)
				主桌	16 人	16 人	3200 元/桌

会议备注

1. 会议超时费按 1000 元/小时收取
2. 免费赠送薄荷糖和矿泉水
3. 免费赠送所有与会者会议用的纸笔
4. 免费使用投影幕布
5. 免费使用白板和夹纸板
6. 免费使用麦克风设备
7. 免费使用宴会厅自带 LED 屏

餐饮备注：

- 请在团队入住前 48 小时再次确认预计用餐人数和保证用餐人数，与所签订合同中预计和保证人数的差别不得超过 5%，收费将按实际出席人数计算，如实际出席人数不到保证人数则将按保证人数收费。用餐合同签订后，如因贵公司原因取消，酒店将按照取消条款收取费用。
- 如增加用餐人数请至少提前 48 小时通知酒店，酒店将会视场地情况给予安排。
- 酒店谢绝自行外带食品进入酒店，如因自带食品或酒水所产生之任何意外均由客人自行承担。



三. 万豪旅享家活动

所有预订并在参加酒店举办会议或其他活动且有资格获得奖励的万豪旅享家会员，都将获得万豪旅享家活动提供的积分或里程奖励。

在活动结束后大约十（10）个工作日（前提是活动未取消且**贵公司**已遵守本协议的重大条款和条件），酒店将向会员及下列相关帐户提供积分或里程奖励。奖励的接收方可以填写其航空公司常旅客的帐户信息，从而选择接受航空里程的奖励，而非积分奖励。

万豪旅享家活动在某些情况下不适用，包括（1）预订政府活动（美国政府活动或非美国政府活动）的任何政府雇员或官方预订；（2）代表国有企业预定活动的国有或国家控股企业（“国有企业”）的任何员工；或者（3）代表非美国政府实体或国有企业预定活动的任何其他规划人员或中介机构。亚太地区的酒店被限制向代表任何政府机构或国有企业预订活动的任何中介机构提供积分或里程奖励。

若是团队的，必须选择以下其中一项：

联系人（在本协议第1页所确定的或本协议授权签字人）有资格获得积分或航空里程奖励。

会员姓名_____ / _____

万豪旅享家会员号_____ / _____

* 如果希望获得航空里程奖励而不是积分奖励的，请提供：

的航空公司名称 _____

参加的航空公司常旅客帐号 _____

或

联系人（在本协议第1页所确定的或本协议授权签字人）拒绝或没有资格接受积分或航空里程奖励，并在此放弃获得与活动有关的积分或航空里程奖励的权利。

上文所载接收**积分**或**航空里程**奖励的个人，若未经其事先书面同意，不得变更。奖励的**积分**或**里程**数量，应当按照获得奖励时有效的万豪旅享家条款和条件（“**旅享家条款**”）予以确定。万豪旅享家条款之全部内容都应适用，其可在网页

<https://www.marriott.com.cn/loyalty/terms/default.mi>上查阅。万豪国际集团有权随时对旅享家条款进行修改，且无须另行通知。本段落中以加粗字体显示的术语，具有其在**旅享家条款**中被规定的含义。

四. 总消费

根据此协议所涉及餐饮及会议安排。（房间均为客人自付费，不计入总消费中）

预计消费	费用（人民币）
会议	20,000 元
餐饮	48,200 元
总计	68,200 元

预计总消费为：人民币 68,200 元。此金额仅为合同涉及金额，此次会议总消费按贵公司在保底数基础上产生的实际消费为准。

根据《中华人民共和国增值税暂行条例》，所有消费发票，需根据实际产生的费用如实开具，不



得变更消费项目和各项目金额。

定金及付款方式

贵公司将承担以上所提及此会议期间的客房、餐饮、会务及所有涉及到的费用,并以转帐、现金或信用卡的方式按照以下日期支付到重庆国瑞酒店管理有限公司万豪酒店的帐户或前台。定金不得提前退还及转让。

付款时间	付款百分比	金额
签署合同三日内	合同总金额的 80 %	即人民币 54,560 元
团队抵店当天 即 2023 年 2 月 15 日	合同总金额剩余的 30% 及杂费押金,团队离店当天按实际消费金额结算 (信用卡预授权)	即人民币 13,640 元

所有的活动均需提前交付定金,如果在以上指定日期前未收到定金,酒店将有权取消贵公司的预定。

授权签名

请提供此次活动主账单的授权签单人和团队离店前账务负责人的姓名和签名样本。

有效签单人为_____先生/女士,其签字样本为_____

酒店银行帐户信息(人民币帐户):

银行名称:	中国工商银行重庆南坪支行
开户名:	重庆国瑞酒店管理有限公司万豪酒店
帐号:	3100 0271 0920 0480 030

本条约定账户为甲方唯一的指定收款账户。就乙方在本合同项下应当支付的全部款项,应支付至本条约定的指定账户。除此之外,乙方支付至甲方任何其他账户或采取任何方式支付给其他主体(包括但不限于甲方工作人员、代理人、经销商等),均不能视为乙方已履行支付义务。如因乙方未依约支付至前述唯一收款账户所产生的后果和责任,将有乙方自行承担。

五. 取消及推迟活动准则

若此次活动或其部分在以下所示日期期限取消或推迟举办,则酒店将按照以下所示收取赔偿:

提出取消/推迟日期	酒店收取费用
签合同当日	收取此次活动预计总消费的 70%作为取消活动的赔偿
离此次活动 3 天内取消	收取此次活动预计总消费的 90%作为取消活动的赔偿
离此次活动 1 天内取消	收取此次活动预计总消费的 100%作为取消活动的赔偿

如协议书上所签定的确认人数有任何减少或取消,酒店仍将按照协议书上的确认人数收取相关费用。



六. 其它条款

不可抗力因素:

任何一方在履行合同中, 因天灾、战争、政府条例(活动未报备而取消除外)、国内动荡局势、火灾、罢工、宗教活动或其他签约双方无法控制的不可抗力事件或原因, 导致本协议的条款全部或部分无法履行的, 双方均不承担违约责任。

物品摆放及储存条款

所有物件的摆放/存放将由物主承担责任, 酒店将不对任何活动资料、展架、纪念品、设备、贵重物品或现金储存承担责任。

如果物件未于此次活动结束后五天内被认领, 酒店将有权以适当方式处理此物件而不承担任何责任。

由于物件存放所造成对酒店或任何第三方的物品或设施损坏, 将由物主承担所有赔偿责任。

保安服务

酒店只提供基本保安服务, 如定时巡视, 控制人流, 车流等一般常规服务。

如贵公司需要专人保安服务, 酒店在能力范围下会尽力配合, 此为收费项目。

贵公司亦可雇用保安公司作保安工作, 但需依照酒店保安部之要求并遵守规则。

责任及赔偿

本酒店履行本合约产生的任何不论是因履约、侵权或其他事情所引起责任; 本酒店在任何情况下所负的责任概不超过按本合约项目提供服务所协定的总费用; 本酒店为贵公司此次活动所提供的价格仅限本次会务活动, 在未经过本酒店同意时, 不得向第三方透露。

签订及确认

以上协议书陈述的所有内容建立在双方可选择的基础上直到 2023 年 2 月 14 日, 如果贵公司未在此日期内签字、盖章确认并回传至酒店, 酒店有权在未通知贵公司的情况下取消房间、会议室及餐饮的预定。

在酒店收到贵公司首次支付的活动费用前, 所有房间、会议及宴会预定只是暂时保留, 酒店不对贵公司做任何担保。

遵循法律

本协议经双方同意以甲方所在地颁布的法律为准。若在本协议范围内双方产生分歧, 在诉诸于法律之前, 协议双方均同意通过友好协商进行解决。协商不成, 提交本合同签订地法院诉讼解决, 本合同签订于重庆市南岸区。

协议认可

如贵公司同意以上协议书所有内容, 请在协议书每页签字确认, 并在最后一页贵公司署名处签字返还酒店。酒店在收到协议并确认无误后, 签字将复印本还予贵公司。此协议自签订之日起将对双方产生约束力。签署双方的授权人将对各自所代表的公司负责。



上述条款和安排一经签订,将被视为最终确认,任何改动,都须经康辉集团北京国际会议展览有限公司和重庆国瑞酒店管理有限公司万豪酒店共同书面认可。

我已阅读并同意以上活动安排及预定合同条款。



康辉集团北京国际会议展览有限公司

熊雄
高级销售经理
日期: 2023.2.13

姓名:
职位:
日期:

韩一萍
销售总监
日期: 2023.2.13

黄屹
总经理
日期: 2023.2.13

